

litap



VALVOLE - VALVES
КЛАПАНЫ - VENTILE



EUROPA®



art. 100 - 105

Corpo in ottone.
Tenuta in acciaio inox.
Guarnizione in NBR.
Molla in acciaio inox.
Filtro in polimero e acciaio inox.
Grado di filtrazione: da 3/8" a 2": 1200 µm;
da 2" 1/2 a 4": 2000 µm
Temperatura minima e massima d'esercizio: -20°C, 100°C.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

*Body in brass.
Plate in stainless steel.
Washer in NBR.
Spring in stainless steel.
Strainer in polymer and stainless steel.
Filtration degree: 3/8" through 2": 1200µm;
from 2" 1/2 to 4": 2000µm.
Minimum and maximum working temperatures: -20°C, 100°C.
Threads: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228).*

Латунный корпус
Диск - нержавеющая сталь
Уплотнение - NBR
Латунный штифт
Пружина - нержавеющая сталь
Фильтр ацетил-сополимер и нержавеющей сталь
Степень фильтрации: - 3/8" - 2": 1200µm; - 2" 1/2 - 4": 2000 µm
Минимальная и максимальная рабочие температуры: -20°C, 100°C
Резьбы: ISO228
(эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).

*Körper aus Messing
Teller aus Edelstahl
Dichtung aus NBR
Feder aus Edelstahl
Filter aus Nylon und Edelstahl
Filtergrad: - von 3/8" bis 2": 1200 µm;
von 2" 1/2 bis 4": 2000 µm.
Minimale und maximale Betriebstemperatur: -20°C, 100°C
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)*

YORK®



art. 103 - 108

Corpo in ottone.
Tenuta in polimero.
Guarnizione in NBR.
Molla in acciaio inox.
Filtro in polimero e acciaio inox.
Grado di filtrazione: da 3/8" a 2": 1200 µm;
da 2" 1/2 a 4": 2000 µm
Temperatura minima e massima d'esercizio: -20°C, 100°C.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

*Body in brass
Plate in nylon
Seal in NBR
Spring in stainless steel
Strainer in nylon and stainless steel
Filtration degree: 3/8" through 2": 1200µm;
2" 1/2 through 4": 2000µm
Minimum and maximum working temperatures: -20°C, 100°C
Threads: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)*

Латунный корпус
Нейлоновый диск
Уплотнение - NBR
Пружина - нержавеющая сталь
Фильтр нейлон и нержавеющей сталь
Степень фильтрации: - 3/8" - 2": 1200µm; - 2" 1/2 - 4": 2000 µm
Минимальная и максимальная рабочие температуры: -20°C, 100°C
Резьбы: ISO228
(эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228)

*Körper aus Messing
Teller aus Nylon
Dichtung aus NBR
Feder aus Edelstahl
Filter aus Nylon und Edelstahl
Filtergrad: - von 3/8" bis 2": 1200 µm;
von 2" 1/2 bis 4": 2000 µm.
Minimale und maximale Betriebstemperatur: -20°C, 100°C
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)*

BLOCK®



art. 101 - 106

BREVETTATA
Corpo in ottone.
Tenuta in polimero.
O-ring in NBR.
Molla in acciaio inox.
Filtro in polimero.
Temperature minima e massima d'esercizio: -20°C, 100°C.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

*PATENTED
Body in brass
Closing system in polymer
Seal in NBR
Spring in stainless steel
Strainer in polymer
Minimum and maximum working temperatures: -20°C, 110°C
Thread: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)*

ПАТЕНТОВАННЫЙ
Корпус: латунь
Запирающая система: полимер
Уплотнение: NBR
Пружина из нержавеющей стали.
Фильтр: ацетил-сополимер.
Минимальная и максимальная рабочая температура: -20°C, 100°C.
Резьбы: ISO 228
(эквивалентно DIN EN 228 и BS EN 228).

*PATENTIER
Körper aus Messing
Schieber aus Polymer.
Dichtung aus NBR
Feder aus Edelstahl
Filter aus Polymer
Minimale und maximale Betriebstemperatur: -20°C, 100°C
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)*

ROMA®



art. 104

Corpo in ottone. Tenuta in acciaio inox.
Guarnizione in Viton®. Molla in acciaio inox.
Tappi di sfogo in ottone con attacco filettato 1/4".
Temperatura minima d'esercizio: -20°C.
Temperatura massima d'esercizio: 100°C con acqua;
150°C con idrocarburi fluidi o aria compressa.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

*Body in brass. Plate in stainless steel.
Washer in Viton®. Spring in stainless steel.
Outlet plugs in brass, thread 1/4".
Minimum and maximum working temperatures:
-20°C, 100°C with water,
150°C with fluid hydrocarbons or compressed air.
Threads ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)*

Латунный корпус. Диск - нержавеющая сталь.
Уплотнитель - Viton®. Латунный штифт.
Пружина - нержавеющая сталь
Латунные выходные пробки, резьба 1/4"
Минимальная рабочая температура: -20°C
Максимальная рабочая температура: 100°C для воды, 150°C
с жидкими углеводородами или сжатым воздухом.
Резьбы: ISO228 (эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).

*Körper aus Messing. Teller aus Edelstahl.
Dichtung aus Viton®. Feder aus Edelstahl.
Entlüftungstopfen aus Messing mit 1/4"-Gewindeanschluss
Minimale und maximale Betriebstemperatur: -20°C,
100 °C bei Wasser, 150 °C für flüssige
Kohlenwasserstoffe oder Druckluft.
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)*

VALVOLA CLAPET

ГОРИЗОНТАЛЬНЫЙ ОБРАТНЫЙ КЛАПАН

SWING CHECK VALVE

RÜCKSCHLAGKLAPPE



art. 130

Corpo in ottone. O-ring tappo superiore in NBR.
O-ring del tappo laterale in NBR. Battente in ottone.
Temperature minima e massima di esercizio: 0°C, 90°C.
Attacchi filettati ISO 228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).
Disponibile da 3/8" a 2" con tenuta in NBR,
da 3/8" a 4" con tenuta in metallo.

*Body in brass. O-ring for upper plug in NBR.
O-ring of the side plug in NBR. Plate in brass.
Minimum and maximum working temperatures: 0°C, 90°C.
Threads: ISO 228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228).
Available 3/8" through 2" with NBR seat,
3/8" through 4" with metal seat.*

Латунный корпус. Шайба инспекционной пробки - NBR (волокно в нераспродаваемых). Уплотнительное кольцо шестигранной пробки - NBR
Латунный диск.
Минимальная и максимальная рабочие температуры: 0°C, 90°C.
Резьбы: ISO228 (эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).
Доступны от 3/8" до 2" с затвором из NBR,
с 3/8" до 4" с металлическим затвором.

*Körper aus Messing. O-Ring des oberem Stopfen aus NBR.
O-Ring des seitlichen Stopfens aus NBR. Flügel aus Messing.
Minimale und maximale Betriebstemperatur: 0°C, 90°C.
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228).
Von 3/8" bis 2" mit Dichtung aus NBR erhältlich,
von 3/8" bis 4" mit Dichtung aus Metall.*

VALVOLA DI FONDO

ПОГРУЖНОЙ КЛАПАН

FOOT VALVE

FUSSVENTIL



art. 140

Corpo e filtro in ottone.
Guarnizione del filtro in fibra.
Tenuta in ottone.
Guarnizione tenuta in NBR.
Temperature minima e massima d'esercizio: 0°C, 90°C.
Attacco filettato: ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

*Body and strainer in brass.
Strainer washer in fibre.
Plate in brass.
Seal NBR.
Minimum and maximum working temperature: 0°C, 90°C.
Thread: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)*

Латунные корпус и фильтр
Сальник фильтра - волокно
Латунный диск.
Уплотнение - NBR
Минимальная и максимальная рабочие температуры: 0°C, 90°C.
Резьбы: ISO228
(эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).

*Körper und Filter aus Messing.
Dichtung des Filters aus Fasern.
Teller aus Messing.
Dichtung aus NBR.
Minimale und maximale Betriebstemperatur: 0 °C, 90°C.
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)*

FILTRI

ФИЛЬТР

STRAINERS

FILTER



art. 102 - 107

Filtri per valvole EUROPA®, YORK®, ROMA®, BLOCK®

Strainer for EUROPA®, YORK®, ROMA®, BLOCK® check valves

Фильтр для обратных клапанов EUROPA®, YORK®, ROMA®, BLOCK®

Filter für Ventile EUROPA®, YORK®, ROMA®, BLOCK®

IDEAL



art. 090



art. 091



art. 092



art. 093



art. 290



art. 098



art. 098S



art. 098SDC



art. 298



art. 298S



art. 298SDC

IDEAL DVGW



art. 290P



art. 291P



art. 292P



art. 293P

GREEN DVGW



art. 376



art. 377



art. 378



art. 379

MADRID



art. 076



art. 077



art. 078



art. 079

PARIS



art. 080



art. 081



art. 082



art. 083

VIENNA



art. 116



art. 117



art. 118



art. 216

ORIENT



art. 111



art. 112



art. 113



art. 211

KIT VALVOLE A SFERA

КОМПЛЕКТ ШАРОВЫХ КЛАПАНОВ

BALL VALVES KIT

KUGELHAHN SATZ



art. 098RSK



art. 298RSK



art. 487K01R



art. 487K02R

SARACINESCA IN OTTONE PN16

КЛИНОВАЯ ЗАДВИЖКА ЛАТУННАЯ, PN16

BRASS GATE VALVE PN16

ABSPERRSCHIEBER AUS MESSING PN16



art. 156

Adatte all'impiego in impianti idraulici, di riscaldamento, di condizionamento e pneumatici.
 Attacchi filettati femmina/femmina.
 Volantino in alluminio. Corpo in ottone.
 Temperature minima e massima d'esercizio:
 0°C, 150°C in assenza di vapore.
 Attacchi filettati ISO 228
 (equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).
 Disponibile con filetto americano NPT nelle misure 2" 1/2, 3" e 4".

Suitable for domestic water services, heating, air-conditioning plants and compressed air.
Female/female threads.
Handwheel in aluminium. Body in brass.
Minimum and maximum working temperatures:
0°C, 150°C in absence of steam.
Threads: ISO 228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228).
Available also with NPT thread in the sizes 2" 1/2, 3" and 4".

Предназначен для домашнего водоснабжения, отопления, установок кондиционирования, систем сжатого воздуха.
 Резьбы ВР-ВР.
 Ручка флаер. Латунный корпус.
 Минимальная и максимальная рабочие температуры:
 0°C, 150°C в отсутствии пара.
 Резьбы: ISO228 (эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).
 Доступный также с NPT (Нормальная Трубная Резьба) резьбой в размерах 2" 1/2 — 3" — 4".

Geeignet für Wasserversorgungs-, Heizungs-, Klima- und Druckluftanlagen.
Gewindeanschlüsse Innengewinde/Innengewinde.
Handrad aus Aluminium. Körper aus Messing.
Minimale und maximale Betriebstemperatur: 0°C, 150°C ohne Dampf.
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228).
Mit amerikanischem NPT-Gewinde in den Größen 2" 1/2, 3" und 4" erhältlich.

LONDON



art. 066



art. 067



art. 068



art. 266



art. 267



art. 069

BERLIN



art. 070



art. 071



art. 072



art. 073

VALVOLE A SQUADRA

УГЛОВЫЕ КЛАПАНЫ

ANGLE BALL VALVES

KUGELVENTILE IN ECKFORM



art. 060



art. 062



art. 132



art. 133



art. 134



art. 166



art. 167



art. 168



art. 174



art. 176



art. 178



art. 180

SPIN



art. 131

BREVETTATO
PATENTED
ПАТЕНТОВАННЫЙ
PATENTIERT

MODELLO PESANTE
HEAVY MODEL
УСИЛЕННАЯ МОДЕЛЬ
SCHWERE AUSFÜHRUNG

**RUBINETTO A SFERA SPIN
CON PORTAGOMMA ORIENTABILE**
**SPIN HOSE BIBCOCK
WITH MOBILE CONNECTION**

Maniglia ergonomica.
Elevata resistenza al gelo
*Ergonomic handle.
High resistance against freeze.*
Эргономичная ручка.
Высокая устойчивость к морозам.
*Ergonomischer Griff.
Frostsicher.*



**ШАРОВОЙ ВЕНТИЛЬ SPIN
С ПОВОРОТНЫМ СЛИВОМ**
**SPIN KUGELHAHN MIT
DREHBAREM SCHLAUCHANSCHLUSS**

Orientabile a 360°. Evita lo schiacciamento del tubo in gomma innestato sul raccordo.
360° turn. It avoids the garden hose flattening.
Поворот на 360°. Позволяет избежать сдавливания резиновой трубы, установленной на фитинг.
360° drehbar. Zur Verhinderung der Biegung des Gartenschlauches.





www.itap.it

